



Panda's Puzzle

- index -



GA452



DA

p. 3

ES

p. 3

NL

p. 2

DE

p. 2

FR

p. 2

PL

p. 3

EN

p. 2

IT

p. 2

RO

p. 3



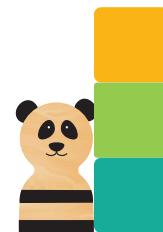
NL Waarschuwing. Niet geschikt voor kinderen jonger dan 36 maanden. Kleine onderdelen. Verstikkingsgevaar. **EN** Warning. Not suitable for children under 36 months. Small parts. Choking hazard. **FR** Attention. Ne convient pas aux enfants de moins de 36 mois. Petite éléments. Danger d'étouffement. **DE** Achtung. Nicht für Kinder unter 36 Monaten geeignet. Kleine Teile. Erstickungsgefahr. **DA** Advarsel. Ikke egnet til børn under 36 måneder. Små dele. Kvælningsfare. **EE** Hoitatus. Ei ole sobiv alla 36 kuu vanustele lastele. Väikesed osad. Kägitamisoht **FIN** Varoitus. Ei sovellu alle 36 kuukauden ikäisille lapsille. Pieniä osia. Tukehtumisvaara. **GRE** Προειδοποίηση. Δεν είναι κατάλληλο για παιδιά κάτω των 36 μηνών. Μικρά μέρη. Κίνδυνος πνιγμού. **IT** Avvertenza. Non adatto a bambini di età inferiore a 36 mesi. Piccole parti. Rischio di soffocamento. **NO** Advarsel. Ikke egnet for barn under 36 måneder. Små deler. Kvelningsfare. **PL** Ostrzeżenie. Nie nadaje się dla dzieci w wieku poniżej 36 miesięcy. Małe części. Niebezpieczenstwo udławienia się. **PT** Atenção. Contra-indicado para crianças com menos de 36 meses. Pequenas partes. Risco de asfixia. **RO** Avertisment. Contraindicat copiilor mai mici de 36 de luni. Părti mici. Pericol de sufocare internă. **SL** Upozornenie. Nevhodné pre deti vo veku do 36 mesiacov. Majhni deli. Nevarnost zadušitve zaradi tujka. **ES** Advertencia. No conviene para niños menores de 36 meses. Partes pequeñas. Peligro de atragantamiento. **SV** Varning. Inte lämplig för barn under 36 månader. Små delar. Kvävningsrisk.

Copyright © 2023 by BuitenSpeel B.V. / All right reserved.

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, distributed, or transmitted in any form or by any means, including photocopying, recording, or other electronic or mechanical methods, without the prior written permission of BuitenSpeel B.V.

BuitenSpeel B.V. | Nieuwe Gracht 45-47 | 2011 ND Haarlem | The Netherlands





FRONT
VOORKANT
FRONT
DEVANT
VISTA FRONTALE



SIDE
ZUKANT
SEITE
CÔTÉ
LATERALE

EN

Purpose of the game

Replicate the images with the panda & wooden pieces.

Preparation Place the folded cardboard on the wooden stand.

Rules Place the panda and the matching wooden pieces in the correct spot so that they matched both front view and side view on the cardboard. Challenge yourself to different levels!

TIP Look at eye level rather than from above.

NL

Doele van het spel

Gebruik de panda en de houten onderdelen om de afbeelding na te bouwen.

Voorbereiding Plaats de gevouwen kaart in het houten bord.

Regels Plaats de panda en de houten onderdelen zo, dat het overeenkomt met zowel het vooraanzicht als het zijaanzicht op de kaart. Daag jezelf uit door verschillende niveaus te maken!

TIP Kijk op ooghoogte met de panda in plaats van bovenaf.

DE

Zweck des Spiels

Die Bilder mit dem Panda und den Holzteilen nachbilden.

Vorbereitung

Lege den gefalteten Karton auf den Holzständer.

Regeln

Platziere den Panda und die passenden Holzteile an der richtigen Stelle, so dass sie sowohl in der Vorder- als auch in der Seitenansicht auf den Karton passen. Fordere dich selbst auf verschiedenen Ebenen heraus!

TIPP Betrachte den Panda auf Augenhöhe und nicht von oben.

FR

But du jeu

Reproduisez les images avec le panda et les pièces en bois.

Préparation

Placez le carton plié sur le support en bois.

Règles

Placez le panda et les pièces en bois assorties au bon endroit afin qu'elles correspondent à la fois à la vue de face et à la vue latérale du carton.
Lancez-vous des défis à vous-même à différents niveaux !

CONSEIL Regardez à hauteur des yeux plutôt que d'en haut.

IT

Scopo del gioco

Replicare le immagini con il panda e i pezzi di legno.

Preparazione del gioco

Posizionare il cartone piegato sul supporto di legno.

Regole

Posizionate il panda e i pezzi di legno corrispondenti nel punto corretto, affinché restituiscano la vista frontale e quella laterale di quanto si vede sul cartone. Mettetevi alla prova superando i diversi livelli di gioco!

SUGGERIMENTO Guardate ad altezza occhi, non dall'alto.



CARA FRONTAL
PRZÓD
FRONT
FATA



CARA LATERAL
BOK
SIDE
LATERAL

ES

Propósito del juego

Reproduce las imágenes con el panda y las piezas de madera

Preparación

Coloca el cartón doblado en el soporte de madera

Coloca el panda y las piezas de madera correspondientes en el lugar correcto para que coincidan tanto en la vista frontal como en la vista lateral del cartón. ¡Ponte a prueba a diferentes niveles!

CONSEJO Mira al nivel de los ojos en lugar de mirar desde arriba.

PL

Cel gry

Odtwórz obrazy za pomocą pandy i drewnianych elementów

Przygotowanie

Umieść karty na drewnianym szablonie.

Zasady

Umieść pandę i pasujące drewniane elementy we właściwym miejscu tak, że pasowały do obu widoków z przodu i z boku. Ćwicz różne poziomy!

WSKAZÓWKA Patrz zadanie z wysokości oczu a nie z góry.

DA

Formålet med spillet

Genskab billedeerne med panden og træbrikkerne.

Forberedelse

Læg det foldede karton på træstativet.

Regler

Placer panden og de matchende træstykker på det rigtige sted, så de passer til både for- og sideperspektivet på kartonen. Udfordr dig selv til forskellige niveauer!

TIP Se i øjenhøjde i stedet ovenfra.

RO

Scopul jocului

Copiate imaginea cu piesele din lemn si figurina panda.

Pregatiri Asezati imaginea pe baza din lemn.

Reguli Asezati figurina panda si piesele din lemn in locurile potrivite in asa fel incat sa corespunda din fata si din lateral cu imaginea ilustrata. Alegeti provocari diferite.

Pont Priviti de la nivelul ochilor, nu de sus.